

## “స్థిరముగా ఉండవలెను”

“సువార్త కొరకు శ్రమ” అనునది 2:1-13 నుండి ఉన్న వచనములలో ఒక సేపధ్యంగా ఉన్నది. ప్రభువు కొరకు శ్రమలు అనుభవించుటకు క్రైస్తవులు సిద్ధపడవలసిన అవసరమున్నది. 3వ వచనములో, “క్రీస్తుయేసుయొక్క మంచి సైనికునివలె నాతోకూడ శ్రమను అనుభవించుము,” అని పౌలు తిమోతితో చెప్పను. 9వ వచనములో, “నేను నేరస్థుడనై యున్నట్లు ఆ సువార్తవిషయమై సంకెళ్లతో బంధింపబడి శ్రమపడుచున్నాను,” అని పౌలు చెప్పెను.

ఈ వచనములు సూచనలను మరియు ప్రోత్సాహములను కలిగియున్నవి. తిమోతికి రెండు అవసరమైయున్నవి. ఎప్పుడు ఏమి చేయాలి అని చెప్పుట సరిపోదు; గాని మనం ఎందుకు దానిని చేయాలి అని చెప్పుట కొన్నిసార్లు సహాయపడుతుంది. 1వ వచనం నుండి 13 వరకు సాధారణంగా రెండు భాగాలుగా విభజించవచ్చును: 1 నుండి 7 వచనములు మరియు 8 నుండి 13 వచనములు వరకు. రెండు విభాగాలు బోధనలు మరియు ప్రోత్సాహములను కలిగియున్నవి. 2:1-7లో సూచనలు అనునవి ప్రధానంగా ఉన్నాయి, 2:8-13లో ప్రోత్సాహం అనేది ప్రధానంగా ఉన్నది.

### మూడు బోధనలు (2:1-3)

#### “బలవంతుడవు కమ్ము” (2:1)

<sup>1</sup>నా కుమారుడా, క్రీస్తుయేసునందున్న కృపచేత బలవంతుడవు కమ్ము.

**వచనము 1.** 1వ వచనము నుండి 3వ వచనము వరకు మూడు బోధనలు కలవు. మొదటిది అభిమానంతో కూడిన మొరవలెనున్నది. **నా కుమారుడా, నీవు బలవంతుడవు కమ్ము**, అని అది ప్రారంభమగుచున్నది. “అందువలన” అనునది ఆసియాలో ఉన్న బలవంతులు కానివారిని మరియు బలవంతుడైన ఒనేసిఫోరును సూచిస్తున్నది. “నా కుమారుడు” అనుదానికి అక్షరాలా అర్థము “నా బిడ్డ.” పౌలు తిమోతిని 1:2లో “ప్రియ కుమారుడా” అని పిలిచెను. “బలవంతుడవు కమ్ము” అనునది ἐνδυναμόω (endunamoō) నుండి వచ్చినది. 4:17లో “బలపరచెను” అని అనువదించబడిన పదము యొక్క రూపము.

ఈ అభ్యర్థనను నెరవేర్చుటకు తిమోతి తన వంతు పనిని చేయవలెను, కానీ 1వ వచనం యొక్క ఆఖరి భాగమును మనం మరచిపోకూడదు: క్రీస్తుయేసునందున్న

కృపచేత. పౌలు తిమోతితో “బలవంతుడవు కమ్ము” అని చెప్పినప్పుడు, తిమోతి తన పాదమును నిలిపి, పంజా బిగించి కదల్చబడుటకు తిరస్కరించునట్లు ఉండాలని అతని ముఖ్య ఉద్దేశము కాదు. దృఢమైన నిశ్చయత ఉండుటలో ఏ తప్పు లేదు కానీ తిమోతి యొక్క బలముకు మూలం ప్రభువు కావాలని పౌలు నొక్కి చెప్పుచున్నాడు. ఆత్మీయ బలము అనునది ఆయన యొద్ద నుండి వచ్చు (2 కొరింథీ. 12:8-10 చూడండి) బహుమానము (“కృప”ను గూర్చిన విషయము) మరియు “క్రీస్తుయేసులో” మాత్రమే దానిని కనుగొనగలము, ఈ పదబంధము బాప్తిస్మములో మనం “క్రీస్తును ధరించినప్పుడు” ఆయనతో ఉన్న అద్భుతమైన సంబంధమును సూచిస్తున్నది (గలతీ. 3:27; KJV).

## “నమ్మకమైన మనుష్యులకు అప్పగింపుము” (2:2)

2<sup>న</sup>వ అనేక సాక్షులయెదుట నావలన వినిన సంగతులను ఇతరులకును బోధించుటకు సామర్థ్యముగల నమ్మకమైన మనుష్యులకు అప్పగింపుము.

వచనము 2. రెండవ బోధనలో అనేక శాఖలున్నాయి: నీవు అనేక సాక్షులయెదుట నావలన వినిన సంగతులను ఇతరులకును బోధించుటకు సామర్థ్యముగల నమ్మకమైన మనుష్యులకు అప్పగింపుము. ఆస్టిలిలోని నార్త్ రైడ్లో మాక్వైరే స్కూల్ ఆఫ్ ప్రీచింగ్లో (ఇప్పుడు మాక్వైరే స్కూల్ ఆఫ్ బిబ్లికల్ స్టడీస్) నేను బోధించినప్పుడు, ఈ వచనం మేము ఉత్పత్తి చేసే అన్ని అంశాలపై ప్రముఖంగా కనిపించేది. ఇది అనేక శిక్షణా కార్యక్రమాలకు ప్రేరణగా, మరియు ఆధారంగా ఉండేది.

పదిహేను సంవత్సరాలు, పౌలు యొక్క ప్రసంగమును బోధనను తిమోతి విన్నాడు. అది కేవలం సమూహం యొక్క ప్రయోజనం కొరకు మాత్రమే కాదు, కానీ తిమోతి యొక్క ప్రయోజనం కొరకు కూడా తిమోతి దానిని గ్రహించకపోయిండువచ్చు, గాని తన స్థానాన్ని అతడు తీసుకొనవలెనని పౌలు ఆశించాడు. యేసు సువార్తను పౌలుకు అప్పగించెను, పౌలు దానిని తిమోతికి అప్పగించెను, మరియు ఇప్పుడు తిమోతి దానిని నమ్మకమైన మనుష్యులకు అప్పగింపవలెను. వారు, మరలా, దానిని ఎవరైతే మరొకరికి అప్పగిస్తారో వారికి అప్పగించవలెను - అలా ప్రభువు మరలా తిరిగి వచ్చే వరకు చేయవలెను. “అప్పగించు” అని అనువదించిన (παράτιθημι, *paratithēmi*) అను గ్రీకు పదం NASBలో 1:14లో ఉన్న “నిధి” (παράθηκη, *parathēkē*) అను పదమును అనువదించిన పదము యొక్క క్రియా రూపము. NIVలో “డిపాజిట్” అని కలదు.

దీనిని చేయుట అనునది ప్రతి తరానికి ఒక సవాలుగా ఉన్నది. మనం ఎల్లప్పుడూ నాశనం నుండి దూరంగా ఉన్న తరం అని చెప్పబడినది. మనం చురుకుగా మరియు నిరంతరం ఇతరులకు సువార్త అప్పగిస్తేనే తప్ప, క్రైస్తవ్యం కేవలం “చరిత్ర యొక్క సూచనగా”<sup>1</sup> మారుతుంది.

తిమోతి “నమ్మకమైన మనుష్యులకు”<sup>2</sup> వాక్యమును అప్పగింపవలెను. “నమ్మకమైన” అనునది πῖστος (*pistos*) నుండి వచ్చినది, అనగా “విశ్వసించుట”

(నిర్వచనములో జోడించబడిన విషయము), గాని ఇక్కడ “నమ్మకముగా ... ఉండుట”<sup>3</sup> అనునది నొక్క చెప్పబడినది. ప్రాముఖ్యమైన మనుష్యులకు, విజయవంతులైన మనుష్యులకు, లేదా విద్యావంతులైన మనుష్యులకు వాక్యమును అప్పగించమని పౌలు చెప్పలేదు గాని నమ్మకమైన మనుష్యులకు అప్పగించమని చెప్పెను.

ఈ మనుష్యులకు “ఇతరులకు బోధించగలిగిన” సామర్థ్యం కలిగియుండవలసిన అవసరమున్నది. “సామర్థ్యము” అనునది *ikavros* (*hikanos*) నుండి వచ్చినది, ఇది “అర్హత” లేదా “సమర్థత” కలిగియుండుట అను అర్థమును సూచిస్తున్నది. పెద్దల యొక్క అర్హతలలో ఒకటి బోధించే సామర్థ్యత కలిగియుండుట (1 తిమోతి 3:2),<sup>5</sup> కాబట్టి, బహుశా వాక్యమును అప్పగించే పనిని తిమోతి ఈ సమూహానికి అప్పగించుటతో ప్రారంభించవచ్చు; కాని బోధించే సామర్థ్యం పెద్దలకు మాత్రమే పరిమితం కాదు.

“అనేక సాక్షులయెదుట”<sup>6</sup> అనుదాని యొక్క అర్థముపై వ్యాఖ్యానికులు అంగీకరించుటలేదు. “యెదుట” అనునది *dia* (*dia*) అను విభక్తి నుండి వచ్చినది, సాధారణంగా ఇది “ద్వారా” అనుదానిని సూచిస్తున్నది. ఆ వాక్యము “అనేక సాక్షుల ద్వారా” అని అనువదించబడవలెను అని కొందరు రచయితలు ఆలోచిస్తున్నారు మరియు విషయమేమనగా పౌలు బోధన యొక్క ఖచ్చితత్వానికి సాక్ష్యమిచ్చే వారు ఉన్నారు. అయితే, “యెదుట” ఉండుట అనే అర్థాన్ని కూడా ఈ వ్యక్తీకరణ ఇస్తున్నది.<sup>7</sup> ఈ సందర్భము యొక్క వెలుగులో, ఇది ప్రాధాన్యత వహిస్తుంది. (అబద్ధ బోధకులు చేసినట్లు) ఎంపిక చేయబడిన కొందరితో చెప్పే “రహస్య సందేశమును” గూర్చి పౌలు ప్రకటించలేదు;<sup>8</sup> బదులు, “అనేక సాక్షులయెదుట” బహిరంగముగా అతడు ప్రసంగించెను.

కొందరు ఈ వచనాన్ని “అపొస్తలుల వారసత్వాన్ని” బోధించుటకు ఉపయోగించుటకు ప్రయత్నిస్తారు. John R. W. Stott ఈ విధంగా పేర్కొన్నారు,

... అపొస్తలుల వారసత్వం అనునది దానిని బోధించే మనుష్యుల కన్నా సందేశంలోనే ఎక్కువగా ఉంటుంది. ఇది అపొస్తలుల పరిచర్య, అధికారం లేదా ఆజ్ఞ కన్నా అపొస్తలుల సంప్రదాయం యొక్క వారసత్వం, అపొస్తలుల సిద్ధాంతం యొక్క బదిలీ అనునది మార్కులేకుండా అపొస్తలుల నుండి తరువాతి తరాలకు ఇయ్యబడినది ... ఈ అపొస్తలుల సంప్రదాయం, అనునది “ఒక మంచి డిపాజిట్”, అది ఇప్పుడు క్రొత్తనిబంధనలో కనుగొనబడుతుంది.<sup>9</sup>

### “శ్రమను అనుభవించుము” (2:3)

<sup>3</sup>క్రీస్తుయేసు యొక్క మంచి సైనికునివలె నాతోకూడ శ్రమను అనుభవించుము.

వచనము 3. మూడవ బోధన అనునది పౌలు జైలు గది యొక్క సందర్భాని తెలియజేస్తుంది: నాతోకూడ శ్రమను అనుభవించుము. “నాతోకూడ శ్రమను అనుభవించుము” అనునది ఒక సమ్మేళన గ్రీకు పదము, *συνκακοπαθίω*

(*sunkakopatheō*), ఇది *sun* (సూన్, “తో”), *kakos* (కాకోస్, “చెడు, హాని”), మరియు *πάσχω* (*paschō*, “శ్రమ”) <sup>10</sup> నుండి వచ్చినది.

“నాతోకూడ శ్రమను అనుభవించుము,” క్రీస్తుయేసుయొక్క మంచి సైనికునివలె, అని పౌలు చెప్పెను. “సైనికుడు” అనునది *στρατιώτης* (*stratiōtēs*) నుండి వచ్చినది, అది “వ్యూహం” అను మన పదముతో సంబంధం కలిగియుంది. పౌలు తరచూ సైనిక సారూప్యాల ఉపయోగించాడు. <sup>11</sup> క్రైస్తవుడు సైనికునివలె ఉన్నాడు అనునది తన యొక్క సుపరిచితమైన ఉదాహరణ (ఫిలిప్పీ. 2:25; ఫిలేమోను. 2 చూడండి). James Thompson ఇలా పేర్కొన్నారు,

ఒక వివాదం జరిగినది. అనేక సంవత్సరాల క్రితం ఒక ప్రధాన ప్రోటెస్టెంట్ డీనామినేషన్లో క్రొత్త పాటల పుస్తకము కొరకైన పాటల ఎంపికలో సైనిక ప్రతిరూపం ఉన్న అన్ని పాటలు క్రొత్త పుస్తకం నుండి తొలగించబడాలని ఒక సమూహం కోరినది. “ఆన్వార్డ్ క్రీస్టియన్ సోల్జర్స్,” మరియు “సోల్జర్స్ ఆఫ్ క్రైస్ట్, అరైస్,” అనే పాటలు, శాంతికి అధిపతి యొక్క సూత్రాలను ఉల్లంఘించి సంఘ మిషన్ యొక్క తప్పుడు అభిప్రాయాన్ని సృష్టించండి అని ఒక సమూహం వాదించింది. 2 తిమోతీలో ఉన్న పౌలు యొక్క సలహాను మనం చదివినప్పుడు, అయితే, సైనిక సారూప్యంలో పౌలు ఉపయోగాన్ని చూచెను అనుదానిలో మనకు సందేహం లేదు. <sup>12</sup>

సైనికుని యొక్క జీవితం కష్టమైనదని నొక్కి చెప్పుటకు పౌలు 3వ వచనంలో ఉన్న ఆ పదమును ఉపయోగించెను. అతడు రేయి పగలు ఎప్పుడు పనిలో ఉండవలెను మరియు అది తరచూ హాని కలిగించే మార్గం. ఒక సులువైన జీవితాన్ని కోరుకుంటూ ఎవరు మిలిటరీలోకి వెళ్ళరు. అయినప్పటికీ, పౌలు యొక్క అడుగుజాడలను తిమోతి అనుసరిస్తే, క్రీస్తు కొరకు అతడు శ్రమలు అనుభవించగలడు.

**మూడు ఉదాహరణలు (2:4-7)**

4వ వచనం నుండి 7 వరకు మూడు ఉదాహరణలు కలవు. 4వ వచనములో, సైనికుని యొక్క ఉదాహరణను పౌలు విస్తరించి చెప్పాడు. ఆ తరువాత వచనములలో, అతడు రెండు ఉదాహరణలను జోడించాడు, జెట్టి, మరియు వ్యవసాయకుడు. ఇవి పౌలునకు ఇష్టమైన రూపకాలు. ఒక సువార్తికునికి ఆర్థిక మద్దతు హక్కు కలిగియున్నాడని చూపుటకు అతడు ఈ మూడింటిని 1 కొరింథీయులకు వ్రాసిన పత్రికలో ఉపయోగించెను (9:6, 7, 24-27). ఇక్కడ, “శ్రమను అనుభవించు” అనే నివేదికకు ఈ మూడు సంబంధించియున్నాయి.

**సైనికుడు (2:4)**

<sup>4</sup>సైనికుడెవడును యుద్ధమునకు పోవునప్పుడు, తన్ను దండులో చేర్చుకొనినవానిని సంతోషపెట్టవలెనని యీ జీవన వ్యాపారములలో చిక్కు కొనడు.

వచనము 4. మొదటిగా సైనికుడు: సైనికుడెవడును యుద్ధమునకు

పోవునప్పుడు, తన్ను దండులో చేర్చుకొనినవానిని సంతోషపెట్టవలెనని యీ జీవన వ్యాపారములలో చిక్క కొనడు. “ఎవరు సైనికుని వలె పనిచేయుటలేదు” అని NIVలో ఈ వచనము యొక్క మొదటి భాగం తెలియజేయుచున్నది. στρατεῦο (strateuō, “సైనికునివలె పనిచేయుట”) అను క్రియ సైనికుడు నిమగ్నమయ్యే సందర్భానుసార చర్యలను సూచించదు (అనగా తినుట, ఇతరులతో మాట్లాడుట), గాని అతడు ఒక సైనికునివలె నిర్వహిస్తున్న విలక్షణమైన విధులను సూచిస్తుంది.

సైనికుడెవడును “యుద్ధమునకు పోవునప్పుడు” (NEB) “యీ జీవన వ్యాపారములలో చిక్క కొనడు” (2:4). “చిక్కకొనుట” అనునది ἐμπλέκω (emplekō) నుండి వచ్చినది, అనగా “నేత పద్ధతి.”<sup>13</sup> ముళ్ళ పొదలలో బొచ్చు చిక్కకున్న గొర్రెతో ఉన్న సంబంధమును చూపుటకు ఒక పురాతన వాక్యభాగం దీనిని ఉపయోగించినది.<sup>14</sup> ఇక్కడ, “జీవన వ్యాపారంలో చిక్కకొనుటకు” రూపకంగా ఇది ఉపయోగించబడినది. “వ్యాపారములు” అనునది πραγματεία (pragmateia) నుండి వచ్చినది, అది ఏ చర్యనైనా లేదా “వృత్తినైనా” కలుపుకొని యుంటుంది.<sup>15</sup> “ప్రతిదినం” అనునది NASB అనువాదకులచే సుష్టత కొరకు “జీవితం” ముందు చేర్చబడినది. ఇతర అనువాదములలో, రూపమును పూర్తి చేయుటకు “జవాను” అనునది చేర్చబడినది: “పౌర వ్యవహారాలు” (NEB; CJB; NIV), “పౌర కార్యకలాపాలు” (ESV), “పౌర జీవితం యొక్క వ్యవహారాలు” (NAB; NJB; NLT).

4వ వచనములో ముఖ్య పదము “చిక్కకొనుట.” ప్రసంగీకృతైనా కాకపోయినా - ఏ క్రైస్తవుడు - క్రీస్తు యొక్క సైనికునిగా తన ముఖ్యమైన “వ్యాపారమును” అధిరోహించు ఏ జీవన వ్యాపారములోను తననుతాను మరింతగా “చిక్కించుకొనకూడదు.” ఒకలాహోమలోని ముస్కోగీలో క్రీస్తు యొక్క పశ్చిమ వైపునున్న సంఘములో ఉంటున్న మా పెద్దలలో ఒకరైన Floyd Schubert వైపు నా మనస్సు వెళ్ళుచున్నది. తన బల్లపైన ఈ విధంగా చదువబడి ఒక గుర్తు ఉన్నది: “ప్రభువు సేవ చేయుటయే నా వ్యాపారము. నా జీవనోపాధి కొరకు నేను పెన్సిళ్ళు అమ్ముకుంటాను.” మన ప్రాధాన్యతలను నిలుపుకొనుటయే 4వ వచనం యొక్క పాఠం. మత్తయి 6:33లో చెప్పబడిన సందేశమే ప్రాథమికంగా ఉన్నది: “కాబట్టి మీరు [దేవుని] రాజ్యమును నీతిని మొదట వెదకుడి.”

“తన్ను దండులో చేర్చుకొనినవానిని సంతోషపెట్టులాగున” (2:4) సైనికుడు తన ప్రాధాన్యతలను నిలుపుకొనవలెను. పదజాలం మనకు వింతగా అనిపించవచ్చు. సైనికుడు తనను దండులో చేర్చుకొనినవానిని ఎందుకు సంతోషపెట్టుటకు ఆసక్తి చూపవలెను? మనము 4వ వచనమును చదివినప్పుడు, ఆధునిక నియామక కార్యాలయమును గూర్చి ఆలోచించకూడదు. “తన్ను దండులో చేర్చుకొనినవానిని” (στρατολογέω, stratologeō) అనునది సైనికులను ఎన్నుకొనువానిని సూచిస్తుంది<sup>16</sup> (KJV చూడండి) మరియు ఈ వాక్యభాగంలో ఇది “ఒక సైన్యాన్ని సమీకరించుట”<sup>17</sup> ను సూచిస్తుంది. వాలంటీర్లకు అత్యవసర నివేదికను ఇచ్చుట అనునది ఒక సైనిక నాయకునికి సాధారణమైన విషయమే (1 సమూ. 11:7 చూడండి). ఇదే సందర్భమైతే, తనను జాబితా చేసినవాడు లేదా ఎన్నుకొనినవాడు తనను ఆజ్ఞాపించువానిగా అగును (NIV చూడండి). ఒక సైనికుడు తనపై ఆజ్ఞాపించు

నాయకునికి ప్రశ్న వేయకుండా విధేయత చూపుట నేర్చుకొనవలెను. యుద్ధభూమిలో ఙీవమునకు మరియు మరణమునకు మధ్య ఉన్న వ్యత్యాసం ఇదే కావచ్చు.

మనలను పిలిచినవాడు (మత్తయి 11:28) మరియు మనలను ఏర్పాటుచేసుకున్నవాడు (కొలొస్సీ. 3:12) సర్వ సైన్య అధ్యక్షుడైయున్నాడు (మత్తయి 28:18). ఏ ప్రశ్న లేకుండా ఆయనకు ప్రీతి కలుగజేయుట, ఆయనకు విధేయత చూపుట అనునది మన బాధ్యతయై యున్నది.

## జెట్టియైనవాడు (2:5)

<sup>5</sup>మరియు జెట్టియైనవాడు పోరాడునప్పుడు, నియమప్రకారము పోరాడకుంటే వానికి కిరీటము దొరకదు.

వచనము 5. రెండవ ఉదాహరణ జెట్టియైనవాడిది: మరియు జెట్టియైనవాడు పోరాడునప్పుడు, నియమప్రకారము పోరాడకుంటే వానికి కిరీటము దొరకదు. పాలుకు జెట్టివాడి ప్రయత్నాలు ఆ దినాల్లో ప్రసిద్ధి చెందిన మరొక రూపకంగా ఉంది. గ్రీసు దేశంలో సంపూర్ణ గ్రీకుసంబంధమైన ఆటలు అత్యంత ప్రజాదరణ పొందిన ఆటలుగా ఉన్నాయి. ఈ ఆటలేవనగా ఒలంపిక్ ఆటలు (ఒలంపియల్), పైడియన్ ఆటలు (డెలిల్లో), నేమియన్ ఆటలు (నేమియల్), ఇస్టమియన్ ఆటలు (కొరోంథీ పట్టణము సమీపమున, ఇస్టమియల్), మరియు పెనతేనిక్ ఆటలు (ఎథెన్సుల్).

“జెట్టియైనవాడు పోరాడునప్పుడు” అను పదసమూహము ἀθλιόν (athleō) నుండి వచ్చింది. ఈ పదము “ఒక పోటీలో పోటీపడుట” అను అర్థమిస్తుంది;<sup>18</sup> ఇది ప్రత్యేకముగా అథ్లెటిక్ ఆటల్లో పోటీ పడుట కాదు. పదెము అనేది పాలుకు ఇష్టమైన అంశము గనుక చాలామంది ట్రాక్ పోటీలుగా ఆలోచించారు.<sup>19</sup> ఏదేమైనను, అది ఏదొక అథ్లెటిక్ ఆట అయియుంటుంది. Alfred Marshall ఈ పదమును “కుస్తీ” అని అనువదించాడు.<sup>20</sup>

ఆట ఏమైననుసరే, ఒక తీవ్రమైన పోటీదారునిగా ఉండాలంటే భయంకరమైన శిక్షణ అవసరం. జెట్టియైనవాడు పోటీపడుటకు సిద్ధముగా ఉండాలంటే అనేకమైన వ్యక్తిగత ఆనందాలను విడిచిపెట్టవలసి ఉంటుంది. “కిరీటమును పొందుకోడానికి” ఇవన్నీ చేయుటకు అతడు ఇష్టపడాలి. ఈ పదము στέφανος (stephanos)కు, అనగా కిరీటమునకు సంబంధించిన ఒక క్రియను అనువదిస్తుంది.<sup>21</sup> ప్రాచీన ఆటల్లో, ఇది సాధారణంగా విజేత యొక్క శిరస్సుపై ఉంచబడిన ఒక పుష్పగుచ్ఛము (ఆలివ్, లారేల్, అడవి సెలెరి, లేదా దేవదారు ఆకులతో తయారుచేయబడినది).

“నియమప్రకారము” పోరాడకుంటే జెట్టివాడికి “కిరీటము” దొరకదు అని పాలు ఉద్ఘాటించాడు. “నియమప్రకారము” అను పదము νομίμως (nomimōs) నుండి వస్తుంది, ఇది “నియమము” (νόμος, nomos) కు సంబంధించినది. నోమిమోస్ అనగా “నియమప్రకారము.” పాలు మనస్సులో ఉన్న నియమాలను గూర్చి వ్యాఖ్యానకర్తలు విభజించబడ్డారు: సిద్ధపడుటను గూర్చిన నియమాలు (దేశములో మంచి స్థితిలో ఉన్న పౌరునిగా ప్రాతినిధ్యం వహించి, ఒక నిర్దిష్ట సమయం కొరకు శిక్షణ

పొందడము) లేదా ఆట నియమాలు. ఇది చెప్పబడిన విషయానికి కొంత వ్యత్యాసమును చూపిస్తుంది. నియమాలు ఏమైననుసరే, విజయం పొందాలంటే జెట్టియైనవాడు వాటిని అనుసరించవలసినదే. మన దినాల్లో, నియమాలను పాటించుటలో విఫలమైనందున, జెట్టివాడు అర్దుడుకాలేకపోయాడను విచారకరమైన దృశ్యమును కొన్నిసార్లు మనము చూస్తాము.<sup>22</sup>

## వ్యవసాయకుడు (2:6)

**పాటుపడిన వ్యవసాయకుడే మొదట ఫలములలో పాలు పుచ్చుకొనవలసినవాడు.**

వచనము 6. మూడవ ఉదాహరణ వ్యవసాయకునిది: పాటుపడిన వ్యవసాయకుడే మొదట ఫలములలో పాలు పుచ్చుకొనవలసినవాడు. పాలుకు ఇష్టమైన ఉదాహరణలలో వ్యవసాయకుని ఉదాహరణ ఒకటి (1 కొరింథీ. 9:10; గలతీ. 6:7-9). “నేటి పట్టణ విస్తరణ కలిగిన దేశాలవలె కాకుండా, పాలు దినాల్లో ప్రతి ఒక్కరికీ వ్యవసాయకుని కష్టము తెలుసు.”<sup>23</sup> సైనికుడు మరియు జట్టివానివలె కాక, వ్యవసాయకుడు “ఉత్సాహ రహిత, ప్రమాదకరమైన క్లాఫునతో జీవితమును గడిపేవాడు.”<sup>24</sup>

వచనము 6లో ముఖ్య పదమేదనగా “పాటుపడిన.” ఇది κοπιάω (kopiaō, “అలసిపోయేంత వరకు కష్టపడుట”<sup>25</sup>) అను పదము నుండి వస్తుంది, పాలు తన సొంత ప్రయత్నాలను వివరించుటకు ఉపయోగించిన పదము. వ్యవసాయకుని జీవితము ఎన్నడును అంత సులభమైనది కాదు. అతని విజయము “నైపుణ్యము మీద ఎంత ఆధారమై ఉందో చెమట మీద కూడా అంతే ఆధారమై ఉంది.”<sup>26</sup> అతడు తన పొలాలను దున్నాలి, విత్తనాలు నాటాలి, మరియు గురుగులను మరియు తెగుళ్లను పెరికిపేయాలి, దేవుడు వర్షమును పంపిస్తాడను నిరీక్షణతో కనిపెట్టాలి (మరియు ప్రార్థించాలి). కొన్ని సంవత్సరాలు అతడు పంటను కోస్తాడు, మరియు మరికొన్ని సంవత్సరాలు పంట చేతికి రాదు. అది మంచి సంవత్సరమై, వ్యవసాయకుడు పంట చేతికి వస్తే, అతడు “మొదట ఫలములో పాలుపుచ్చుకుంటాడు” అని పాలు చెప్పాడు. చివరి పంట నుండి అతడు పొందిన వస్తువులు మరియు సేవలకు అతడే బాధ్యుడు కానీ, తన కష్ట ఫలమును ఆనందించుటకు అతడు అనుమతించబడాలి.

1 కొరింథీ 9:10లో చెప్పిన విషయమునే వచనము 6లో కూడా చేశాడని కొంతమంది వ్యాఖ్యానకర్తల నమ్మకం. పాటుపడిన వ్యవసాయకుడే (బోధకుడు) మొదట ఫలములలో పాలు పుచ్చుకొనవలసినవాడు (అనగా, ఆర్థిక మద్దతును పొందే అర్హత అతడికి ఉంది). ఇతరులు ఆత్మయ అన్వయింపును ఇస్తారు: పాఠమును చదివి సిద్ధపడుతుండగా దాని నుండి ఎక్కువగా ప్రయోజనం పొందేవాడు బోధకుడు/గురువు. ఈ రెండు పరిశీలనలను వాస్తవమే, కానీ అవి వచనము 6 సందర్భములో సరిపడవు. ఒక్కొక్కము పాటుపడిన వ్యవసాయకునిపై ఉంచబడింది.<sup>27</sup> వర్షము వచ్చినా రాకపోయినా, అతడు పాటుపడుతూనే ఉంటాడు. అతడే మొదటి

పంట ఎదిగినా, లేక మరలా నాటవలసి వచ్చినా, అతడు పాటుపడుతూనే ఉంటాడు. అతడి పంటకు తెగులు వచ్చిన, అతడు పాటుపడుతూనే ఉంటాడు. ప్రతి కాలములో, అతడు పాటుపడుతూనే ఉంటాడు. మంచి రోజుల్లో మరియు చెడ్డ రోజుల్లో కూడా, అతడు పాటుపడుతూనే ఉంటాడు. అతడు విడచిపెట్టడు. అతడు చివరిగా పంటను కోసినప్పుడు, అతడు తన “పాలు” పుచ్చుకొనుటకు అర్హుడు.

**“తిమోతి, ఆలోచించుము!” (2:7)**

**7<sup>న</sup>ను చెప్పు మాటలు ఆలోచించుకొనుము; అన్ని విషయములయందు ప్రభువు నీకు వివేకమును గ్రహించును.**

వచనము 7. ఈ బోధనతో పాలు మూడు క్లుప్త ఉదాహరణలను అనుసరించాడు: నేను చెప్పు మాటలు ఆలోచించుకొనుము; అన్ని విషయములయందు ప్రభువు నీకు వివేకమును గ్రహించును. ఇక్కడ పాలు చెప్పిన విషయాలన్నిటిని సూచిస్తుంది కానీ, బహుశా అతని మనస్సులో మూడు ఉదాహరణలు ఉన్నాయి. పాలు ఈ మూడింటిని క్రమముగా వ్రాశాడు, వివరణ ఇవ్వలేదు - గ్రీకు వాక్యములో కేవలము ముప్పై ఆరు పదాలు మాత్రమే ఉన్నాయి (2:3-6). వాటిని “ఆలోచించుకొనుమని” ఆయన తిమోతితో చెప్పాడు.

“ఆలోచించుకొనుము” (voéō, noeō) అనగా “అలోచించుము,”<sup>28</sup> “జాగ్రత్తగా ఆలోచించుము”<sup>29</sup> అని అర్థం. సారాంశంగా, పాలు ఈ విధముగా చెప్పుచున్నాడు, “కేవలము పదాలు చదివి మాత్రం విడిచిపెట్టడం కాదు, కానీ ఆగి ఆలోచించుము - జాగ్రత్తగా ఆలోచించుము.”<sup>30</sup> తిమోతి అలా చేస్తే, ప్రభువు “అన్ని విషయములయందు వివేకము అనుగ్రహిస్తాడు” అని పాలు వాగ్దానం చేశాడు. అనగా, అతడు ప్రకటించిన సత్యాలన్నిటిని అర్థము చేసుకొనుటకు ప్రభువు వివేకము అనుగ్రహిస్తాడు.<sup>31</sup>

వచనము 1<sup>లో</sup>, ప్రభువు తిమోతికి శక్తినిస్తాడని పాలు సూచించాడు; ఇక్కడ, ప్రభువు అతనికి వివేకమును అనుగ్రహిస్తాడని ఆయన తిమోతికి చెప్పాడు. ఈ వాగ్దానములను గూర్చిన రెండు సత్యాలు పేర్కొనదగినవి. మొదటిగా, రెండు సందర్భాల్లో, తిమోతి తన పనిని చేయాలి. క్రీస్తు కొరకు ఏదైనా చేసే ప్రతి క్రైస్తవుడు చేసేది ఉమ్మడి ప్రయత్నము. వివేకమును పొందే విషయంలో, పాలు బోధనను గ్రహించాలంటే, ఆలోచించాలి, యోచించాలి, ధ్యానించాలి.

లేఖనాలను చదివే కనీస సాధారణ పద్ధతి కూడా ప్రాముఖ్యమైన ఆత్మీయ అంతర్దృష్టిలో మెచ్చుకొనబడుతుందని బోధించడానికి కొందరు దీనిని మరియు ఇతర సారూప్య వచనాలను ఉపయోగిస్తారు. “అన్ని విషయములయందు ప్రభువు నీకు వివేకమును గ్రహించును” అని చెప్పాడు గనుక ఇది వాస్తవం అని వారు వాదించారు. ఈ విధమైనటువంటి ఆలోచన విచిత్రమైన మరియు అపసవ్యమైన బహుళ అనువాదములను కలిగి ఉంది. ఇద్దరు మనుష్యులు ఒకే వాక్యభాగమును మీద రెండు వేర్వేరు విషయాలను బోధించడం మనం సాధారణంగా వింటాము. హాస్యాస్పదంగా, వచనముల యెడల ప్రభువు వివేకమును కలిగించాడని ప్రతి ఒక్కరు



చెప్తారు - సంగ్రహంగా, దేవునిని “అల్లరికి కర్తను” చేస్తారు (1 కొరింథీ. 14:33; KJV).  
Alexander Carson యొక్క వ్యాఖ్యను పరిగణలోకి తీసుకోవడం మంచిది:

కొంతమందికి చెప్పే అలవాటు ఉన్నట్లుగా, ఆ వాక్యభాగము యొక్క అర్థము ఫలానా ఫలానా అని పరిశుద్ధాత్ముడు నాకు చెప్పాడు అని చెప్పే హక్కు ఏ వ్యక్తికి లేదు. అనువాదము పదాల యొక్క చట్టబద్ధమైన అర్థమే ఆను విషయానికి మినహాయింపుగా ఇది పరిశుద్ధాత్మయని దురాత్మకాదని నీవు ఎలా చెప్పగలవు?<sup>32</sup>

రెండవదిగా, ప్రభువు తిమోతికి వివేకమును ఎలా ఇస్తాడో, లేదా మనకు వివేకమును ఏ విధముగా ఇస్తాడో పాలు వివరణ ఇవ్వలేదు. సంవత్సరాల తరబడి, ప్రభువు అనేక విధాలుగా వివిధ మార్గాల్లో నాకు వివేకమును ఇచ్చాడు. కొన్నిసార్లు, నేను చదువడం కొనసాగించినప్పుడు, నేను ఆశ్చర్యపడిన విషయానికి మరొక వాక్యభాగం నాకు జవాబిచ్చింది. వివిధ అనువాదములు, గ్రీకు నిఘంటువులు, మరియు నమ్మదగిన వ్యాఖ్యానముల వంటి పుస్తకాలు సహాయకరముగా ఉంటాయి. వాక్యపు వెలుగులో జీవిత అనుభవాలను (నా మరియు ఇతరుల) చూస్తే ఆ వాక్యభాగాలు మరింత అర్థవంతమైనవిగా ఉంటాయి. ప్రసంగము, పాఠము, లేదా క్రైస్తవ స్పృహితుడి ద్వారా వ్యక్తపరచబడిన ఆలోచనను వినుట ద్వారా కూడా నేను వివేకమును పొందుకున్నాను.

నేను చదివే, ప్రతిసారి ప్రార్థిస్తాను. “మీలో ఎవనికైనను జ్ఞానము కొదువగా ఉన్నయెడల అతడు దేవుని అడుగవలెను, అప్పుడది అతనికి అనుగ్రహింపబడును. ఆయన ఎవనిని గద్దించక అందరికిని దారాళముగ దయచేయువాడు” (యాకోబు 1:5) నేను వివేకము కొరకు ప్రార్థిస్తాను; మరియు, అన్నిటికంటే ఎక్కువగా, దేవుడు ఆయన వాక్యము ద్వారా నాతో ఏమి మాట్లాడుచున్నాడో జాగ్రత్తగా ఆలకించు - నిజముగా ఆలకించు హృదయము కొరకు ప్రార్థిస్తాను. దేవుని వాక్యమును చదివే ప్రతి విద్యార్థి కీర్తనాకారుడు చేసిన ప్రార్థనను తన నొంతం చేసుకోవాలి: నేను నీ ధర్మశాస్త్రమునందు ఆశ్చర్యమైన సంగతులను చూచునట్లు నా కన్నులు తెరువుము” (కీర్తనలు 119:18). నీతిమంతుని విజ్ఞాపన మనఃపూర్వకమైనదై బహు బలము గలదై యుండును (యాకోబు 5:16).

## జ్ఞాపకముంచుకొనవలసిన ఇద్దరు బాధితులు (2:8-10)

### దేవుని కుమారుడు (2:8)

<sup>3</sup>నా సువార్త ప్రకారము, దావీదు సంతానములో పుట్టి మృతులలో నుండి లేచిన యేసుక్రీస్తును జ్ఞాపకముచేసికొనుము.

వచనము 8. 2:3-6లో, కష్టాలను అనుభవించిన వ్యక్తులను గూర్చి అనేక ఉదాహరణలను పాలు ఇచ్చాడు. ఇప్పుడు, వచనము 8లో, బాధను గూర్చిన అంతిమ ఉదాహరణగా పాలు తిమోతిని పిలచాడు. పాలు అధ్యాయము 1లోని

అంశమును పునరావృతం చేస్తూ, జ్ఞాపకముచేసికొనుము అను పదముతో ఈ వచనము ఆరంభమౌతుంది.

తిమోతి ఏమి జ్ఞాపకం చేసుకోవాలి? అతడు యేసు క్రీస్తును మరియు ప్రజలు ఎల్లప్పుడు ఆయనను మెచ్చుకోవాలి విషయమును జ్ఞాపకం చేసుకోవాలి (మత్తయి 13:54-58). యేసును అవమానించారని (యెషయ 53:9), అపహాసించారని (మత్తయి 27:27-31, 39-44), నిరాకరించారు మరియు తిరస్కరించారని (యెషయ 53:3) అతడు జ్ఞాపకం చేసుకోవాలి. అన్నిటికంటే మించి యేసు భయంకరమైన మరణమును అనుభవించాడని అతడు జ్ఞాపకం చేసుకోవాలి (మత్తయి 27:35). “క్రీస్తుకూడ మీకొరకు బాధపడి, మీరు తన అడుగుజాడలయందు నడుచుకొనునట్లు మీకు మాదిరి యుంచి పోయెను” (1 పేతురు 2:21).

యేసు రెండు విధాలుగా గుర్తించబడ్డాడు: ఆయన మరణము నుండి తిరిగి లేచినవానిగా ఉన్నాడు, మరియు ఆయన దావీదు కుమారుడు. మృతులలో నుండి ఆయన పునరుత్థానము ఆయనను “దేవుని కుమారుని”గా ప్రకటించింది (రోమా. 1:4). దావీదు కుమారుడు గనుక ఆయనను వాగ్దానము చేయబడిన వానిగా, అభిషేకించబడిన వానిగా, మెస్సీయగా ప్రకటించబడ్డాడు (మత్తయి 1:1-17; 2 సమూ. 7:16; కీర్తనలు 132:11, 12 చూడండి). యేసు మానవత్వమును ప్రమాణీకరించు దావీదు వంశస్థుడను వాస్తవముపై ఇక్కడ వక్కాణించబడింది (రోమా. 1:3 చూడండి). మన పాపముల కొరకై బాధపడి, మన రక్షణను ప్రభావితం చేయడానికి, యేసు మానవుడిగా మరియు దైవముగా ఉండాలి (రోమా. 1:3, 4; ఫిలిప్పీ. 2:6-8 చూడండి). పౌలు దినాల్లో, యేసు దైవత్వమే కాని మానవుడు కాదు - శరీరము మరియు ఎముకలు కాదని కొంతమంది అబద్ధ బోధకులు చెప్పారు (2 యోహాను 7 చూడండి). నేడు కొంతమంది అబద్ధ బోధకులు యేసు మాంసము మరియు ఎముకులే గాని దైవము కాదు అని చెప్తారు. రెండు ఆలోచనలు సరైనవి కావు. ఆయన దైవము మరియు మానవుడు!

“మృతులలో నుండి లేచిన” అను పదసమూహమునకు మరొక అదనపు గమనిక చేర్చడం అవసరం. “లేచిన” అని అనువదించబడిన పదము *ἐγειρό* (*egeirō*) యొక్క ఖచ్చితమైన నిష్క్రియ రూపము మరియు “ఇప్పటికీ లేచే” ఉన్నాడు అని సూచిస్తుంది.<sup>33</sup> పదసమూహము “లేచి ఉండెను” అనికాదు గానీ “లేచియున్నాడు” అని అర్థం. క్రీస్తు తిరిగి లేచినవాడు, సజీవుడు, ఎల్లప్పుడు ఉనికిలో ఉన్నవాడు, దేవుని కుడి పార్శ్వమున ఉన్నవాడును మనకొరకు విజ్ఞాపనము కూడ చేయువాడు (రోమా. 8:34; హెబ్రీ. 7:25).

దినములు అంధకారముగా ఉండగా, మనము యేసును జ్ఞాపకము చేసుకొని, ఆయనపై మన కన్నులను ఉంచుకోవాలి:

... విశ్వాసమునకు కర్తయు దానిని కొనసాగించువాడైన యేసువైపు చూచుచు, మన యెదుట ఉంచబడిన పందెములో ఓపికతో పరుగెత్తుదము. ఆయన తనయెదుట ఉంచబడిన ఆనందముకొరకై అవమానమును నిర్లక్ష్యపెట్టి, సిలువను సహించి, దేవుని సింహాసనముయొక్క కుడి పార్శ్వమున ఆసీనుడైయున్నాడు.

మీరు అలసట పడకయు మీ ప్రాణములు విసుకకయు ఉండునట్లు, పాపాత్ములు తనకు వ్యతిరేకముగ చేసిన తిరస్కారమంతయు ఓర్చుకొనిన ఆయనను తలంచుకొనుడి (హెబ్రీ. 12:1-3).

యేసు పునరుజ్జానము మరియు మెస్సీయత్వ సందేశము నా సువార్త ప్రకారము, అను పాటలు ఉద్ఘాటించాడు. ఈ సత్యాలు ఆయన ప్రసంగములో ముఖ్యమైనవిగా ఉన్నాయి. ఇది యేసు సువార్త గనుక “నా సువార్త” అను పదసమాహాము మనకు ఆశ్చర్యకరముగా ఉండొచ్చు, అయితే, కొన్నిసార్లు ఒకవ్యక్తి వేరొక వ్యక్తికి విలువైన వస్తువునిచ్చి ఈ హెచ్చరిక ఇస్తాడు: “అది నీ సొంతదైనట్లు దానిని జాగ్రత్తగా చూచుకొనుము.” యేసు పాటకు సువార్తను ఇచ్చాడు, మరియు దీనిని అపొస్తలులు తమ సొంతదైనట్లు కాపాడుతున్నారు. సంగ్రహంగా, ఆయన దానిని తన సొంతము చేసుకున్నాడు (రోమా. 2:16; 16:25 చూడండి). మనము కూడా అదే చేయాలి.

### దేవుని దాసుడు (2:9, 10)

<sup>9</sup>నేను నేరస్థుడనై యున్నట్టు ఆ సువార్తవిషయమై సంకెళ్లతో బంధింపబడి శ్రమపడుచున్నాను, అయినను దేవుని వాక్యము బంధింపబడి యుండలేదు. అందుచేత ఏర్పరచబడినవారు నిత్యమైన మహిమతోకూడ క్రీస్తు యేసునందలి రక్షణ పొందవలెనని నేను వారికొరకు సమస్తము ఓర్చుకొనుచున్నాను.

వచనము 9. బాధను గూర్చిన పాటలు ఇచ్చిన మరొక ఉదాహరణ ఏమనగా తనను గూర్చి, వచనము 8లో సువార్తను గూర్చి చెప్పిన తరువాత, నేను నేరస్థుడనై యున్నట్టు ఆ సువార్తవిషయమై సంకెళ్లతో బంధింపబడి శ్రమపడుచున్నాను అని ఆయన చెప్పాడు. ఆయన శ్రమపడుట లేదు ఎందుకంటే ఆయన సువార్తను ప్రకటించాడు. అతని ప్రకటన కష్టమైనదాని నుండి మరింత కష్టమైనదిగా మారింది: (1) “శ్రమపడుట,” (2) సంకెళ్లతో ఉండుట,” (3) “నేరస్థుడు.”

“శ్రమపడుట” *κακοπαθῆω* (*kakopatheō*) నుండి వస్తుంది, ఇది ప్రాథమికంగా 3వ వచనంలో కనుగొనబడిన అదే పదం, కానీ *σὴν* (*sun*, “తో”) అనే ఉపసర్గ లేకుండా. అక్షరార్థంగా, “చెడును అనుభవించుట.”<sup>34</sup> “సంకెళ్లతో ఉండుట” *ῥεσμός* (*desmos*) నుండి వచ్చింది, ఇది *δέω* (*deō*, “బంధించు”) నుండి వచ్చింది మరియు బంధించడం, నిర్బంధించడం లేదా పరిమితి చేయబడుటను సూచిస్తుంది.<sup>35</sup> పాటలు విషయంలో, ఈ ఆంక్షలు సంకెళ్లతో బంధించబడుటను కూడా సూచిస్తుంది.<sup>36</sup> ఈ ఖైదీ తప్పించుకోడానికి రోమ్ ఎటువంటి అవకాశాలు తీసుకొనుటలేదు.

పాటలు పరిస్థితుల్లోని బాధాకరమైన విషయమేమిటంటే అతడు “నేరస్థుడిగా” ఖైదు చేయబడ్డాడు. “నేరస్థుడు” అను *κακοῦργος* (*kakourgos*) నుండి వస్తుంది, ఇది *κακός* (*kakos*, “చెడు”) మరియు *ἔργον* (*ergon*, “పని”) యొక్క మిలిత పదము. ఈ పదము యొక్క అక్షరార్థమేమనగా “చెడును చేసేవాడు”<sup>37</sup> మరియు సాధారణ నేరస్థుడికి ఇది సమకాలీన పదము. క్రొత్త నిబంధన గ్రంథములో ఈ పదము

ఉపయోగించిన మరొక చోటు యేమనగా యేసుతో పాటుగా సిలువవేయబడిన “నేరస్టులు” (లూకా 23:32, 33, 39). రోమ్ కు సంబంధించి, పౌలు చట్ట విరుద్ధమైన మతములో సభ్యుడిగా ఉన్నాడు మరియు పట్టణము నాశనమగుటకు కారణమైన ద్వేషించబడే తెగకు నాయకుడిగా ఉన్నాడు. యేసు ఒక సాధారణ నేరస్టుడిగా బాధపడ్డాడు మరియు మరణించాడు, మరియు ఇప్పుడు పౌలు కూడా అదే చేయాలి.

ఆ సమయములో, పౌలు అనుకూల మాటలను చేర్చాడు: **దేవుని వాక్యము బంధించబడి యుండలేదు** [డేయో].<sup>38</sup> సువార్త శత్రువులు ప్రకటించు దూతను బంధించవచ్చును కానీ వారు సందేశమును బంధించలేరు. అది అనేకమంది సాక్షులకు ప్రకటించబడింది (2:2). ప్రేరణ పత్రికలు సరఫరా చేయబడుతున్నాయి. సువార్తలు వ్రాయబడినవి. పౌలు రోమాలో ఉన్న విచారణ కాలములో కూడా సువార్తను ప్రకటించాడని మనము నిశ్చయత కలిగియుండవచ్చు. ఇప్పుడు తీమోతి వాక్యమును ఇతరులకు అప్పగిస్తాడు తదుపరి అది అలా కొనసాగించబడుతుంది (2:2). మంట రాజుకుంది, మరియు దానిని ఆర్చాలని చూచిన మానవ ప్రయత్నాలేవియు ఆర్పలేవు. మానవ ప్రయత్నాలు సువార్తను ఆపివేసినట్లైతే, ఇది ఎప్పుడో అంతరించిపోయి ఉండేది, ఎప్పుడో అది నాశనమైపోయేది; కానీ వాక్యము “సజీవమైనది మరియు బలమైనది” (హెబ్రీ. 4:12). “ఆకాశమును భూమియు గతించును గాని నా మాటలు ఏ మాత్రమును గతించవు” అని యేసు చెప్పాడు (మత్తయి 24:35). రెండువేల సంవత్సరాల తరువాత, మనము ఆ వాక్యమును ఇప్పటికీ చదువుతున్నాము మరియు అధ్యయనము చేస్తున్నాము!

**వచనము 10.** పౌలు బాధపడుటకు ఎందుకు ఇష్టపడుతున్నాడు? ఎందుకో ఈ వచనము మనకు బోధిస్తుంది. ఈ విషయమై సంకెళ్ళతో బంధించబడి శ్రమపడుచున్నాను అని ఆ వచనము ఆరంభమౌతుంది. “శ్రమపడుచున్నాను” అను పదము ἠυπομένω (*hupomenō*) నుండి వస్తుంది, ఇది ἠυπό (*hupo*, “ఆధీనము”) మరియు μένω (*menō*, “ఉండుట”) యొక్క మిళిత పదము. ఇది “వ్యతిరేకత ఎదుట నమ్మకమును లేదా కార్యమును జరిగించుట, నిలబడుట, భరించుట” అని అర్థం.<sup>39</sup> William Hendriksen ఇలా చెప్పాడు, “ఒకడు జీవితమును మార్గములో ప్రయాణము చేయుచున్నప్పుడు భారము మరింతగా పెరిగినప్పుడు కూడా సరిగా ముందుకు కొనసాగిపోవాలి (నమ్మకముతో, సాక్ష్యమిచ్చుచు, బోధిస్తూ)” అని దీని అర్థం.<sup>40</sup> “సమస్తమును” అనగా అతడు జీవితములో భరించిన ప్రతి విధమైన కష్టము. అతడు ద్వేషించబడ్డాడు, రాళ్లతో కొట్టబడ్డాడు, కొరడాలతో మరియు బెత్తములతో కొట్టబడ్డాడు, ఓడ పగిలి శ్రమపడ్డాడు (2 కొరింథీ. 11:23-28); కానీ ప్రస్తుతము బంధించబడుట మరియు రాబోయే మరణము మాత్రమే ముఖ్యముగా ఆయన మనస్సులో ఉన్నాయి.

అంత భారమైన కష్టములో కూడా పౌలు కొనసాగించుటకు ఇష్టపడడానికి గల కారణం ఏమై ఉంటుంది? ఆయన సమాధానం వినండి: **ఏర్పరచబడినవారి నిమిత్తము.** “ఏర్పరచబడినవారు” (ἐκλεκτός, *eklektos*) అని అనువదించబడిన గ్రీకు పదము “ఎంపిక”<sup>41</sup> అని లేదా “ఎర్పాటు” అని కూడా అనువదించబడుతుంది. H. C. G. Moule ఈ విధముగా వ్యాఖ్యానించాడు, “ఇక్కడ ‘యేర్పరచబడినవారెవరనగా’ సంఘము, శిష్యుల సంఘము.”<sup>42</sup>

[ఏర్పరచబడిన] వారు క్రీస్తు యేసునందలి రక్షణ పొందవలెనని పాలు శ్రమపడుటకు కూడా ఇష్టపడ్డారు. “క్రీస్తు యేసునందు” రక్షణ దొరుకుతుంది కానీ ఇంకా దేనిలోనూ దొరకదు. రక్షణ నిత్యమైన మహిమతోకూడ అను పదసమూహము కూడా జతపరచెను. ఇది గ్రీకు తత్వవేత్తలు ప్రతిపాదించిన శాశ్వతమైన ఉనికి కాదుగానీ, శాశ్వతకాలము దేవునితో మరియు యేసుక్రీస్తుతో మహిమాన్వితమైన ఉనికి. ప్రజలు రక్షించబడి మరియు పరలోకమునకు వెళ్లాలని పాలు శ్రమ పొందుటకు కూడా ఇష్టపడ్డారు.

లేఖనాలను కెల్విన పద్ధతికి కట్టుబడిన వారు 10వ వచనమును కాలమునకు ముందే దేవుడు కొంతమందిని “ఏర్పరచుకొనియున్నాడు” అను వేదాంత ప్రకటనను చేస్తారు. వారి సిద్ధాంతము ప్రకారం, దేవుడు చాలాకాలం క్రితం కొంతమంది నిర్దిష్ట వ్యక్తులను రక్షించబడుటకును<sup>44</sup> మరియు ఇంకొంతమంది నాశనమగుతారని నిర్ణయించాడు. ఈ సిద్ధాంతమును అంగీకరించేవారు రక్షించబడుటకు నిర్ణయించబడిన వారిని “ఎన్నుకొనినవారిగా” లేదా “ఏర్పరచుకొనిన” వారిగా పిలుస్తారు.

“వాక్యభాగములో ఏర్పాటుచేసుకొనబడినవారు (‘ఎన్నుకొనబడిన’) ఇంకను రక్షించబడలేదని ‘గమనించండి.’ కాబట్టి క్రమములో చూస్తే యేర్పరచబడిన వారు మొదటిగాను, తదుపరి రక్షించబడినవారు ఉంటారు.” పాలు “రక్షణ” అను పదమును సమగ్రభావంలో - అనగా నమ్మి బాప్తిస్మము పొందినప్పుడు రక్షణ ఆరంభమగుతుంది (మార్కు 16:16), దేవుడు మన పాపములను కడుగుతుండగా అది కొనసాగుతుంది (1 యోహాను 1:7), తదుపరి “మంచిగా”<sup>45</sup> ముగింపుకు (పరిపూర్ణత) వస్తుంది (రోమా. 5:9, 10 చూడండి) అను భావనలో ఉపయోగించాడని వారు గుర్తుంచుకోరు.

వచనము 10లో, పరలోకములో మన అంతిమ రక్షణను గూర్చి ఉద్ఘాటించబడింది. “రక్షణ” మరియు “నిత్యమైన మహిమ” అనునవి రెండు వేర్వేరు విషయాలను NASB భావననిస్తూ అస్పష్టత వ్యక్తం చేస్తుంది: “నిత్యమైన మహిమతోకూడ క్రీస్తు యేసునందలి రక్షణ.” “మరియు” “ఇది” అనువాదికులచే అదనముగా చేర్చబడింది. గ్రీకు వాక్యభాగములో కేవలము “నిత్యమైన మహిమతోకూడ [μετά, meta] క్రీస్తు యేసునందలి రక్షణ” అని ఉంది. మన అంతిమ “రక్షణ” యొక్క ముగింపు “నిత్య మహిమ.” NEBలో “నిత్యమైన మహిమతోకూడ క్రీస్తు యేసునందలి రక్షణ” అని ఉంది. “ఎన్నుకొనబడిన”/“ఏర్పాటుచేయబడిన” వారు గత కాలములో చేసిన పాపములకు క్షమాపణ పొందుకొనిన క్రైస్తవులే (అపొ. 2:38) కానీ “నిత్యమహిమ” కొరకు ఎదురు చూస్తున్నారు.

### ఆయన కొరకు శ్రమపొందిన వారిని జ్ఞాపకము

#### చేసుకొనుననిన దేవుని వాగ్దానము (2:11-13)

<sup>11</sup>ఈ మాట నమ్మదగినది, ఏదనగామన మాయనతోకూడ చనిపోయినవారమైతే ఆయనతోకూడ బ్రదుకుదుము. <sup>12</sup>సహించిన వారమైతే ఆయనతో కూడ ఏలుదుము. ఆయనను ఎరుగమంటే మనలను ఆయన యెరుగననును. <sup>13</sup>మనము నమ్మదగని

వారమైనను, ఆయన నమ్మదగినవాడుగా ఉండును; ఆయన తన స్వభావమునకు విరోధముగా ఏదియు చేయలేడు.

**వచనములు 11-13.** పౌలు తిమోతి మరియు తీతుకు వ్రాసిన పత్రికలో శ్రమలను గూర్చిన అంశముపై ఐదవ మరియు చివరి విశ్వసనీయ ప్రకటనతో ముగించాడు.<sup>46</sup> అత్యంత ఆధునిక అనువాదికులు వచనము 11 నుండి 13 వరకు పద్య రూపములో ప్రదర్శిస్తారు. ఆ పదబంధాలలోని<sup>47</sup> లయ మరియు సమాంతరత ఇది ఆది క్రైస్తవుల పాట అని చెప్పి ముగించుటకు దారి తీసింది.<sup>48</sup> విషయం ఏదైనప్పటికీ, “ఉపయోగించబడిన భాషా విధానం, ప్రత్యేకముగా పౌలువే.”<sup>49</sup> భాషా స్వభావం యేమని వివరిస్తుందంటే ఈ ప్రకటనను పౌల్ స్వయంగా వ్రాసాడు (పరిశుద్ధాత్మ ప్రేరణలో).

మనమాయనతోకూడ చనిపోయినవారమైతే ఆయనతోకూడ బ్రదుకుదుము; సహించినవారమైతే ఆయనతో కూడ ఏలుదుము. ఆయనను ఎరుగమంటే మనలను ఆయన యెరుగననును; మనము నమ్మదగని వారమైనను, ఆయన నమ్మదగినవాడుగా ఉండును; ఆయన తన స్వభావమునకు విరోధముగా ఏదియు చేయలేడు.

“విశ్వసనీయమ,మైన ప్రకటన” రెండు వరుసలను కలిగియుంది. మొదటిది భావార్థకంగాను, మరియు రెండవది అభివార్థకంగాను ఉంది. భావార్థక వరుసలు కృతజ్ఞతాభావమును కలిగియున్నాయి, అభివార్థక వరుసలు ఆలోచనను రేకెత్తిస్తున్నాయి.

**వరుస 1:** “మాయనతోకూడ చనిపోయినవారమైతే<sup>50</sup> ఆయనతోకూడ బ్రదుకుదుము” (2:11). మన బాప్తిస్మమును క్రీస్తు మరణము, సమాధి మరియు పునరుత్థానముతో పోల్చే రోమా 6:3-6లోని భాషకు ఈ భాష సారూప్యముగా ఉంది. రోమా 6:8లోని పద ప్రయోగము సమాంతరముగా ఉంది: “మనము క్రీస్తుతోకూడ చనిపోయిన యెడల, ఆయనతో కూడా జీవించుదము.”

అయితే మన ఆత్మీయ “మరణము” ఒకసారి జరిగే సంఘటన కాదు. మనము ఎల్లప్పుడు “శరీర క్రియలను చంపాలి” (రోమా. 8:13; 1 కొరింథీ. 15:31; 2 కొరింథీ. 4:10 చూడండి). మనము ఆ విధముగా చేస్తే, “ఆయనతో కూడా జీవించుదము.” అనగా, బాప్తిస్మము నీటి నుండి లేచినప్పుడు ఆరంభమైన, మన క్రైస్తవ జీవితములో కొనసాగించబడు మరియు నిత్యజీవములో ముగిసే నిజమైన వాస్తవమైన జీవితమును ఆనందిస్తాము.

వచనము 11 నుండి 13 వరకు “హత సాక్ష్యుల పాటగా” పిలువబడుతుంది. హత సాక్ష్యులకు ఆదరణగా ఇది వ్రాయబడిందనే సాధారణ నమ్మకం కలదు.<sup>51</sup> విషయం అదే అయినట్లయితే, ఇది “మనము ఆయనతో మరణించినట్లైతే” అని చదవకూడదు, బదులుగా “మనము ఆయనతో మరణిస్తే” అని చదవాలని ఆలోచిస్తారు. ఇది మరణమును ఎదుర్కొను వారికి వ్రాసినప్పటికీ, ఈ “విశ్వసనీయ ప్రకటన” విశ్వాసము కొరకు మరణమును ఎదుర్కొంటున్న వారి ఆదరణ కొరకై ఉండని చూడడం సులభం.

వరుస 2: “సహించిన వారమైతే ఆయనతో కూడ ఏలుదుము” (2:12). “సహించు” అను పదము “నేను సమస్తము ఓర్చుకొనుచున్నాను [హుపోమోనియో]” అని పౌలు 2:10లో చెప్పిన ప్రకటనలో ఉపయోగించబడిన పదము ఒకటిగానే ఉంది. హింసను సహించడం అనగా మన విశ్వాసమును విడిచిపెట్టేందుకు మనల్ని నిరుత్సాహపరచే వాటిని విడిచిపెట్టడం. ఒకడు అంతము వరకు నమ్మకముగా ఉంటే, అతడు “ఆయనతో కూడా ఎలుతాడు.” ఈ “ఏలుబడి” ఇప్పుడు మొదలై పరలోకములో ముగిసే మరొక ఆశీర్వాదము. క్రైస్తవులు రాజులైన యాజకసమూహము గనుక ఇప్పుడు ఏలుబడి చేస్తున్నారు (1 పేతురు 2:9; ప్రకటన 5:10). మనము రాజకుమారులు మరియు రాకుమార్తెలను సిద్ధపరచు రాజు బిడ్డలము (రోమా. 8:16, 17). పరలోకములో, క్రీస్తుతో ఆయన కుడి పార్శ్వమున కూర్చుండుటకు అనుమతించబడినవారము (ప్రకటన 3:21; 5:10 చూడండి). ఇప్పుడు మరియు అప్పుడు కూడా, మనము “ఆయనతో కూడా ఏలుదుము” (ప్రకటన 20:6). రోమ్ వలన ప్రాణాలు కోల్పోయిన వారు పరిగణించబడనప్పటికీ - వాస్తవానికి వారు రాజ కుటుంబ సభ్యులు.

వరుస 3: “ఆయనను ఎరుగమంటే మనలను ఆయన యెరుగననును” (2:12). “మనుష్యుల యెదుట ఎవడు నన్ను ఎరుగననునో వానిని పరలోక మందున్న నా తండ్రియెదుట నేనును ఎరుగనందును” అని యేసు చెప్పాడు (మత్తయి 10:33). “ఎరుగను” అనేది బలమైన పదము, ἀρνέομαι (arneomai), అనగా “తిరస్కరించుట, తిరస్కరణ.”<sup>52</sup> యేసు తీర్పు దినమున దేవుని అవిధేయులైనవారిని చూచి “నేను మిమ్మును ఎన్నడును ఎరుగను” అని మత్తయి 7:21-23లో చెప్పబడిన మాటలు మనకు జ్ఞాపకము చేయబడినవి. చర్చించబడుతున్న వాక్యభాగములో, NIVలో “ఆయన మనలను ఎరుగనందును” అని ఉంది.

వరుస 4: “మనము నమ్మదగని వారమైనను, ఆయన నమ్మదగినవాడుగా ఉండును; ఆయన తన స్వభావమునకు విరోధముగా ఏదియు చేయలేడు” (2:13). “నమ్మదగని” అను పదము ἀπιστέω (apistēō) నుండి వస్తుంది, ఇది πιστεύω (pisteuō, “నమ్మిక,”) నుండి రూపొందించబడింది α (a) ద్వారా వ్యతిరేకత వచ్చింది. “నమ్మదగిన” అను పదము సంబంధిత విశేషణమైన πιστός (pistos) నుండి వచ్చింది.<sup>53</sup> అపిస్టేయో అనునది “నమ్మదగని” అని అనువదించబడింది; కానీ పీస్టోస్ అనగా ప్రభువును గూర్చిన సరైన వర్ణనాత్మక వర్ణన కాదు, కాబట్టి “నమ్మదగని” మరియు “నమ్మదగిన” అనేవి సరైనవి.

ఈ నాలుగవ వరుస మూడవ వరుసకు సమాంతరముగా ఉంది, కానీ కొంత మెలికుంది: ఈ వరుస మునుపటి వాక్య పద్ధతిని అనుసరించేయుంటే; “మనము నమ్మదగని వారము కానీ ఆయన నమ్మదగిన వాడు” అని చెప్పబడుతుంది; కానీ ప్రభువు ఎన్నడును నమ్మదగని వాడు కాడు గనుక, ఆ వరుసలో “నమ్మదగని” అని ఉంది.

దేవుడు నమ్మదగినవారు మరియు మనలను ఆశీర్వదించేవాడు అను ఆలోచన మనకు ఆదరణకరంగా ఉన్ననూ, ఈ ప్రత్యేక భాగములో పౌలు మనస్సులో ఇదే ఉన్నతమైన ఆలోచన అని కాదు. వరుస 4 వరుస 3కు సమాంతరముగా ఉండుటకు

ఉద్దేశించబడింది. “ఆయనను ఎరుగమనేవారు” “నమ్మదగనివారికి” సమాంతరముగా ఉంది. “మనలను ఆయన ఎరుగననును” అను పదసమూహమునకు “ఆయన నమ్మదగినవాడుగా ఉండును” అను పదసమూహము సమాంతరముగా ఉంది. తదుపరి, “ఆయన నమ్మదగినవాడుగా ఉండును” అను పదసమూహము “ఆయన తన స్వభావమునకు విరోధముగా ఏమియు చేయలేడు” అను పదసమూహమునకు సమాంతరముగా ఉంది.<sup>4</sup> Hendriksen ఈ విధముగా చెప్పాడు,

దేవుడు నమ్మదగినవాడు అనగా ఆయన వాగ్దానములను [మత్తయి 10:32] అదే విధముగా ఆయన విరోధమైనవాటిని పట్టుకొనును [మత్తయి 10:33]! దైవిక నమ్మకత్వమనేది నమ్మకముగా ఉండేవారికి అద్భుతమైన ఆదరణ ... నమ్మకముగ లేనివారికి ఇది హెచ్చరికగా ఉంది.<sup>5</sup>

వచనము 13లో ఉద్ఘాటన అభివార్ధకంగా ఉన్ననూ, దేవుని వాగ్దానాలు ఏవైనా సరే ఆయన నెరవేర్చుతాడని గ్రహించడం ఆశాజనకంగా ఉంటుంది. “ఆయన తన స్వభావమునకు విరోధముగా ఏదియు చేయలేడు” గనుక ఇది వాస్తవమని చెప్పి పౌలు ముగించాడు. ఆయన ఎవరో, ఎందుకు నిలబడ్డాడో, ఆయన చెప్పినది ఏమిటో వాటికి విరోధముగా ఏదియు చేయలేడు. అది ఆయన స్వభావమునకు విరోధము గనక ఆయన అలా చేయడు.<sup>6</sup>

ఈ “విశ్వసనీయమైన ప్రకటన”కు శ్రమకు సంబంధం ఏమిటి? ఒక ప్రక్క, ఆయనతో మరణించుట అనగా ఆయన కోరితే శ్రమపడుటకైనా సిద్ధమే. మనము అలా చేయుటకు ఇష్టపడితే, ఆయనతో మనము జీవిస్తాము. ఏమైనను సరే నమ్మకముగా ఉండి సహిస్తే, ఆయనతో కూడా ఏలుదము. మరోప్రక్క, హింస వచ్చినప్పుడు మనము ఆయనను ఎరుగము అని చెప్తే, ఆయన మనలను యెరుగనని చెప్పునని మనకు తెలుసు. మనము నమ్మదగని వారముగా ఉంటే, ఆయన తన హెచ్చరికను కొనసాగిస్తాడు, ఆయన తనకు విరోధముగా ఏమియు చేయడు. సులభంగా చెప్పాలంటే, “క్రీస్తుకు నమ్మకముగా ఉండి, హింసలో కూడా సహనము కలిగియుంటే బహుమానము పొందుకుంటాము, మరియు నమ్మదగనివారముగా ఉంటే శిక్షించబడతాము.”<sup>57</sup>

## అన్వయము

### ఇతరులకు బోధించుట (2:2)

2008 బెయిజింగ్ ఒలంపిక్స్లో, 400ల మీటర్ల రిలే సమయంలో, యునైటెడ్ స్టేట్స్ మహిళా టీమ్ లోని ఒక సభ్యురాలు తప్పు చేసింది. ట్రాక్ మీద వారే వేగమైన టీమ్ గా ఉన్నారు కానీ మెడల్ ఏమియు పొందలేదు - ఎందుకంటే చేతివ్రాత ప్రతులు జారీచేయబడలేదు.

వాక్యములు ఇతరులకు బోధించుట అనేది సువార్తను కాపాడాలని మరియు శాశ్వతంగా ఉంచాలనేది దేవుని ప్రణాళిక. J. W. Roberts ఈ విధముగా ఇలా



వ్రాసాడు,

సువార్త పరిపూర్ణంగా నిశ్చయించబడిన తరువాత లేఖనాలు “మనకందరికీ” ఒకేసారి ఇవ్వబడ్డాయి (యూదా 3), అద్భుత బహుమానాల ద్వారా లేదా ప్రవచనం మరియు భాషలతో మాట్లాడడం వంటి శక్తి వలన కూడా కొనసాగించబడలేదు. సువార్తను కాపాడడానిక ఆ సువార్తను కొనసాగించుటకు నమ్మకమైన మనుష్యులను తయారు చేయడం.<sup>58</sup>

తరువాత తరము వారికి సువార్తను అప్పగించు మన బాధ్యతను చేపట్టుటలో దేవుడు మనకు సహాయము చేయునుగాక!

### సైనికుడు, జెట్టివాడు, మరియు వ్యవసాయకుడు (2:4-6)

క్రైస్తవుని జీవితము సులభమైనదే అని దేవుడు సూచించలేదు. నిజమైన జెట్టివాడి జీవితము అంత సులభమైనది కాదు. వ్యవసాయకుడి జీవితము కూడా అంత సులభమైనది కాదు. అయినను, తిమోతి సులభమైన జీవితమును ఆశించకూడదు, కానీ పౌలుతో కూడా “శ్రమ అనుభవించుటకు” సిద్ధపడాలి (2:3).

అదనముగా చేర్చబడిన ఆలోచనను మనము విడిచిపెట్టకూడదు: క్రైస్తవుడి జీవితము సులభమైనది కాదు, కానీ విలువైన జీవితము. మనస్సాక్షి కలిగిన సైనికుని తన సైన్యాధిపతిని<sup>59</sup> సంతోషపెడతాడు గనుక (సూచనాత్మకంగా) అతడు పదవి విరమణ పొందినప్పుడు గౌరవమును బహుమానములను అందుకుంటాడు.<sup>60</sup> నియమప్రకారము పోరాడువాడు కిరీటమును పొందుతాడు.<sup>61</sup> కష్టపడి పనిచేయు వ్యవసాయకుడు ఫలములో మొదటి దానిని పుచ్చుకుంటాడు. ప్రకటన 2:10 మనకు జ్ఞాపకము చేయబడింది: “మరణమువరకు నమ్మకముగా ఉండుము - [అనగా], నీవు దాని కొరకు మరణించవలసి వచ్చిననూ - నేను నీకు జీవకిరీట మిచ్చెదను” (AB).

### “జీవ వ్యాపారములు” అనగా నేమి? (2:4)

వచనము 4 నుండి అనేక అనువర్తనములు ప్రశ్నార్థకమైనవి. ఉదాహరణకు, “వివాహము అన్ని విషయములలో ఘనమైనది” (హెబ్రీ. 13:4) అని బైబిల్ చెప్పినప్పటికీ కూడా ఈ వాక్యభాగమును కొంతమంది మతసమూహాలు మత నాయకులు వివాహము చేసకొనకూడదు లేదా కుటుంబములు కలిగియుండకూడదు అని రుజువు చేయడానికి ఉపయోగించుచున్నారు. మరింత సాధారణ అనువర్తనమేదనగా ప్రసంగికులకు తమ కుటుంబాలను పోషించవలసిన అవసరత ఉన్ననూ లౌకిక ఉద్యోగాలు చేయకూడదు. పౌలు డేరాలు కుట్టేవాడు (అపో. 18:1-3) మరియు కుటుంబాలను పోషించుకొనుటను గూర్చి బోధించేవాడు (1 తిమోతి 5:8) అను ఉదాహరణలున్నప్పటికీ కూడా ఈ నమ్మకం కొనసాగుతుంది.

## కిరీటము (2:5)

కిరీటము పొందుకోవాలంటే, నియమాలను పాటించాలి. న్యాయపరముగా పోటీపడాలి. “క్రైస్తవ్యములో నియమాలు లేవు” లేదా “ఉన్న ఒకేఒక నియమము కూడా ప్రేమ” అని కొంతమంది భావన. మనము దేవుని కృపవలనే రక్షించబడితిమి గాని ధర్మశాస్త్రమును అనుసరించుట వలన కాదు అనేది నిజం, కానీ క్రైస్తవ్యములో విధేయత చూపడానికి లేదా అనుసరించడానికి నియమాలు లేవని కాదు దీని యొక్క అర్థం. కిరీటమును గూర్చి మాట్లాడక మునుపే మంచి పోరాటము పోరాటి పరుగు తుదముట్టించాలి అని పౌలు మాట్లాడాడు (4:7, 8).

## సరైన పని చేసినప్పుడు శ్రమను అనుభవించుట (2:11-13)

సువార్త విషయంలో శ్రమపడుటకు సిద్ధముగా ఉన్నామా? పౌలు, తిమోతి సిద్ధముగా ఉన్నారు, మనము కూడా సిద్ధముగా ఉండాలి. ఒకడు అర్జునండున లేదా ఇతరులతో మూర్ఖముగా మాట్లాడుటవలన శ్రమను అనుభవించాలని కాదు దీని అర్థం. ఒకడు యేసుతో తన నిబద్ధత విషయంలో రాజీపడనందున శ్రమ పొందుట కాదు. పేతురు దీనిని ఈ విధముగా చెప్పాడు:

మీలో ఎవడును ... దొంగగా గాని, దుర్మార్గుడుగా గాని, పరులజోలికి పోవువాడుగా గాని బాధ అనుభవింప తగదు. ఎవడైనను క్రైస్తవుడైనందుకు బాధ అనుభవించినయెడల అతడు సిగ్గుపడక, ఆ పేరును బట్టియే దేవుని మహిమపరచవలెను (1 పేతు 4:15, 16).

తప్పిద మునకై దెబ్బలు తినినప్పుడు మీరు సహించినయెడల మీకేమి ఘనము? మేలుచేసి బాధపడునప్పుడు మీరు సహించినయెడల అది దేవునికి హితమగును (1 పేతురు 2:20).

“నమ్మకముగా నిన్ను అనుసరించుటవలన కలుగు దెబ్బలను సహించే సహాయము చెయ్యి ప్రభువా, అని మనము ప్రార్థించాలి. నా కొరకు బాధించబడిన వాని నామములో, ఆమేన్.”

## మనము క్రీస్తును తిరస్కరించుట (2:12)

రోమాలో హింస కలిగిన దినాల్లో, క్రీస్తును ఉపేక్షించుమని క్రైస్తవులపై ఒత్తిడి తేబడింది. R. C. H. Lenski ఈ విధముగా వివరించాడు, “క్రైస్తవులు అన్యదేవతలకు బలులు అర్పించి లేదా బలిపీఠముపై ధూపము వేసి మరియు చక్రవర్తిని దేవుడిగా పూజించుట ద్వారా క్రీస్తుని తిరస్కరించాలని కోరే దినాలు వేగంగా వచ్చాయి.”<sup>62</sup>

క్రీస్తును తిరస్కరించడానికి అనేక మార్గాలు ఉన్నాయి. “ఆ మనుష్యుని నేనెరుగను” అని పేతురు చెప్పినట్లే, ఆయనను మనము నోటి ద్వారా తిరస్కరించవచ్చు (మత్తయి 26:72); కానీ ఆయనను తిరస్కరించడానికి అస్పష్టమైన మార్గాలు కూడా ఉన్నాయి. అబద్ధ బోధకులకు సంబంధించి, పౌలు ఇలా చెప్పాడు,

“తమ క్రియలవలన ఆయనను ఎరుగమన్నట్టున్నారు” (తీతు. 1:16; ఒక్కాణం చేర్చబడింది). మనము ఆయనను, ఆయన వాక్యమును మరియు ఆయన ప్రజలను గూర్చి మాట్లాడుటలో విఫలమైనప్పుడు, క్రీస్తును తిరస్కరిస్తాము. అన్యమత సమూహముతో వెళ్లినప్పుడు ఆయనను మనము తిరస్కరిస్తాము. ఇతరుల అవసరతలను పట్టించుకోక స్వార్థంగా ఉంటే, “నిన్నువలె నీ పొరుగు వారిని ప్రేమించుము” అని చెప్పిన ఆయనను తిరస్కరిస్తాము (మత్తయి 22:39). మనము ఇతరులపట్ల - కుటుంబము, స్నేహితులు, మరియు శత్రువులు యెడల కూడా ప్రేమను చూపకపోతే “ఒకరినొకరు ప్రేమించుకొనుడి” అని చెప్పిన ఆయనను తిరస్కరిస్తాము (యోహాను 13:34; 1 తిమోతి 5:8 చూడండి).

మనము ఆయనను తిరస్కరిస్తే, పేతురు పశ్చాత్తాపం పొందినట్లు చేస్తే తీర్పు దినమున క్రీస్తు మనలను ఎరుగననడు. ప్రభువు చేత తిరస్కరించబడే ప్రమాదకరమైన అవకాశం నుండి మనము తప్పించుకోవాలి. “మనము ఆయనను ఎరుగమంటే మనలను ఆయన యెరుగననును.”

### దేవుడు నమ్మదగినవాడు (2:13)

దేవుడు “నమ్మదగినవాడు” అను సత్యము ప్రోత్సాహకరమైన వాక్యముగా అనువదించబడింది. మారుచున్న ప్రపంచములో, దేవుడు మారనివాడుగా ఉన్నాడు. మన మాటను నిలబెట్టుకోకపోయినను, ఆయన తన మాటను నిలబెట్టుకుంటాడు. మనము ఆయన నుండి దూరముగా వెళ్లిపోయిననూ, ఆయన మనతోనే ఉంటాడు. పశ్చాత్తాపము మరియు ప్రార్థన సహాయముతో మనము మరలా ఆయన యొద్దకు రావచ్చును (లూకా 15:18 చూడండి). ఆయనపై ఆధారపడవచ్చును; ఆయన నమ్మదగినవాడు; ఆయన దయాళుడు మరియు నిత్యముండువాడు; ఆయన నమ్మదగినవాడు. “ఆయన సత్యము తరతరములుండును” (కిర్తనలు 100:5). దురదృష్టవశాత్తు, కొంతమంది ఈ విధమైన ఆలోచనను తీవ్రంగా తీసుకుంటారు: “మనము నమ్మదగనివారైనప్పటికీ, ఫర్వాలేదు; మనల్ని ఎలాగైనా సరే దేవుడు రక్షిస్తాడు.” “మన క్రియలకు పర్యవసానములు ఉండవు. దేవుడు మన మురికిని ఎప్పటికప్పుడు కడిగేస్తుంటాడు” అని వారు ఆలోచిస్తారు.<sup>63</sup> ఇలా జరగలేదు అని బైబిలు స్పష్టము చేస్తుంది.

---

### సూచనలు

<sup>1</sup>Walter L. Liefeld, *1 & 2 Timothy, Titus*, The NIV Application Commentary (Grand Rapids, Mich.: Zondervan, 1999), 251. <sup>2</sup>“మనుష్యులు” అను పదము సాధారణ పదమైన ἄνθρωπος (*anthrōpos*) యొక్క బహువచనము, అనగా స్త్రీలు కూడా అని అర్థమిస్తుంది. క్రైస్తవ స్త్రీలు కూడా శిక్షణ పొందాలి. <sup>3</sup>Walter Bauer, *A Greek-English Lexicon of the New Testament and Other Early Christian Literature*, 3rd ed., rev. and ed. Frederick William Danker (Chicago: University of Chicago Press, 2000), 820. <sup>4</sup>*Ibid.*, 472; W. E. Vine, Merrill F. Unger, and William White, Jr., *Vine's Complete*

*Expository Dictionary of Old and New Testament Words* (Nashville: Thomas Nelson Publishers, 1985), 3. <sup>5</sup>“బోధించుటకు సామర్థ్యముగల” అని 1 తిమోతి 3:2లో అనువదించబడిన గ్రీకు పదము మరియు 2 తిమోతి 2:2లో “బోధించుటకు సామర్థ్యముగల” అని అనువదించబడిన గ్రీకు పదము ఒకటి కాదుగానీ అర్థము మాత్రం ఒకటే. <sup>6</sup>“సాక్ష్యము” అను పదము “హతసాక్షి” (μάρτυς, *martus*) అను గ్రీకు పదము నుండి వచ్చింది. కాబట్టి, పౌలు హతసాక్ష్యులైన చాలామందికి ప్రకటించాడని కొంతమంది చెప్పవచ్చును. <sup>7</sup>Bauer, 225. <sup>8</sup>అపొస్తలుల బోధన సంఘములో ఏర్పాటు చేయబడిన కొంతమందికే గాని అందరికీ కాదు అని చెప్పవారు నేడు కూడా ఉన్నారు. <sup>9</sup>John R. W. Stott, *Guard the Gospel: The Message of 2 Timothy*, *The Bible Speaks Today* (Downers Grove, Ill.: InterVarsity Press, 1973), 52. <sup>10</sup>“నను” అనేది అనువాదికలచే చేర్చబడింది. NIV1984లో “మనము” అని ఉంది. ఈ వాక్యభాగములో “నాతోకూడ శ్రమను అనుభవించుము” అని అనువదించబడిన గ్రీకు పదము 1:8లో “శ్రమానుభవములో పాలివాడవై యుండుము” అను అనువదించబడింది.

<sup>11</sup>రోమా. 6:13; 7:23; 1 కొరింథీ. 9:7; 2 కొరింథీ. 6:7; 10:3, 4; ఎఫెసీ. 6:11-17; 1 తిమోతి 1:18 చూడండి. <sup>12</sup>James Thompson, *Equipped for Change: Studies in the Pastoral Epistles* (Abilene, Tex.: HillCrest Publishing, 1996), 123-24. <sup>13</sup>Vine, Unger, and White, 202-3. <sup>14</sup>*Shepherd of Hermas* Parables 6.2.6-7. <sup>15</sup>Bauer, 859. <sup>16</sup>Vine, Unger, and White, 584. <sup>17</sup>Bauer, 948. <sup>18</sup>*Ibid.*, 24. <sup>19</sup>1 కొరింథీ. 9:24, 26; గలతీ. 2:2; ఫిలిప్పీ. 2:16; 3:13, 14 చూడండి. <sup>20</sup>Alfred Marshall, *The Interlinear NASB/NIV Parallel New Testament in Greek and English* (Grand Rapids, Mich.: Zondervan Publishing House, 1993), 614.

<sup>21</sup>స్టిఫానోస్ అను పదము 4:8లో “కిరీటము” అని అనువదించబడింది. <sup>22</sup>ఉదాహరణకు, కొందరు జుట్టివారు పనితీరును పెంపొందించుకొనే మందులను ఉపయోగించు నిషేధాన్ని ఉల్లంఘించి అనర్థులుగా ఉన్నారు. <sup>23</sup>Liefeld, 248. <sup>24</sup>H. C. G. Moule, *Studies in II Timothy*, Kregel Popular Commentary Series (Grand Rapids, Mich.: Kregel Publications, 1977), 77. <sup>25</sup>1 తిమోతి 4:10 మరియు 5:17లో కూడా అదే పదము ఉపయోగించబడింది. <sup>26</sup>Stott, 56. <sup>27</sup>విరుద్ధతకు, సామెతలు 10:5; 20:4; 24:30, 31లోని సోమరిని గూర్చిన ప్రకటనలను చూడండి. <sup>28</sup>Vine, Unger, and White, 123, 650. <sup>29</sup>Bauer, 674-75. <sup>30</sup>దేవుని వాక్యమును అధ్యయనము చేయుటకు సంబంధించి 2:15పై వ్యాఖ్యానం చూడండి.

<sup>31</sup>R. C. H. Lenski ఈ విధముగా చెప్పాడు, “అన్నింటిలో” (ἐν πασιν, *en pasin*) అని అనువదించబడిన పదాలు “అన్ని విషయాలలో అను” అర్థమిస్తుంది (R. C. H. Lenski, *The Interpretation of St. Paul's Epistles to the Colossians, to the Thessalonians, to Timothy, to Titus and to Philemon* [N.p.: Lutheran Book Concern, 1937; reprint, Columbus, Ohio: Wartburg Press, 1946], 785). <sup>32</sup>Alexander Carson, *Examination of the Principles of Biblical Interpretation of Ernesti, Amon, Stuart, and Other Philologists* (Edinburgh: W. Whyte, 1836), 21. <sup>33</sup>Archibald Thomas Robertson, *Word Pictures in the New Testament*, vol. 4, *The Epistles of Paul* (New York: Harper & Brothers, 1931), 617-18. <sup>34</sup>Vine, Unger, and White, 200. <sup>35</sup>*Ibid.*, 73; Bauer, 219. <sup>36</sup>పౌలు తన సంకెళ్లను గూర్చి 1:16లో చెప్పాడు. <sup>37</sup>Vine, Unger, and White, 212, 388. <sup>38</sup>మరలా, డీయో అనగా “బంధి” అని అర్థం (KJV చూడండి). అనేక అనువాదములలో “సంకెళ్లు” అని ఉంది (NKJV; NJB; NRSV; NLT; NIV). ది NCVలో “సంకెళ్లతో సంధించబడుట” మరియు “సంకెళ్లలో [బంధిగా] ఉండుట” అని ఉంది; 2:9లోని డీయో అని రెండు మార్లు ఉన్నదానికి కూడా “సంకెళ్లతో సంధించబడుట అనే ఉంది. <sup>39</sup>Bauer, 1039. ὑπομονή (*hupomonē*) అను సంబంధిత పదము 1 తిమోతి 6:11లో కనిపిస్తుంది. <sup>40</sup>William

Hendriksen, *Exposition of The Pastoral Epistles*, New Testament Commentary (Grand Rapids, Mich.: Baker Book House, 1965), 253.

<sup>41</sup>Bauer, 306. అదే పదము 1 తిమోతి 5:21 మరియు తీతుకు 1:1లో కూడా ఉపయోగించబడింది. <sup>42</sup>Moule, 84. <sup>43</sup>1 తిమోతి 1:16, 17లో “నిత్య” (αἰών, *aiōn*) అను పదమునకు కూడా అదే పదమును పాలు ఉపయోగించాడు. <sup>44</sup>దేవుడు సర్వజ్ఞుడు గనుక సువార్త ప్రకటించబడినప్పుడు స్పందించే నిజాయితీ హృదయాలను గుర్తించగలడు (అపో. 18:9, 10 చూడండి); కానీ దేవుడు నిత్యత్వంలో వారిని రక్షించడానికి నియమించాడు అనేది ఖచ్చితంగా కాదు. <sup>45</sup>పరలోకములో నిత్యజీవము వ్యక్తీకరణ S. F. Bennett, “Sweet By and By,” *Songs of Faith and Praise*, comp. and ed. Alton H. Howard (West Monroe, La.: Howard Publishing Co., 1994) రూపములో చెప్పబడింది. <sup>46</sup>ఇతర నమ్మదగిన మాట[లు] 1 తిమోతి 1:15; 3:1; 4:7-9; తీతుకు 3:4-8లో కనిపిస్తాయి. <sup>47</sup>ఆంగ్ల భాషలో స్పష్టముగా లేని పద ప్రయోగాలు కూడా ఉన్నాయి. ముఖ్యపదాలు “మరణము,” “జీవము,” మరియు “యేలుట” అను పదాలు (సున్, తో) ఆరంభమౌతాయి, “ఎరుగము” (ముడుమాట్లు) మరియు “నమ్మదగని” అను పదాలు అభావార్థముతో  $\alpha$  (*a*) తో ఆరంభమౌతుంది. <sup>48</sup>మొదటి పదసమూహము యొక్క ఆరంభములో ఉన్న “ఏలయనగా” (γάρ, *gar*) అను పదమును ఉద్ఘాటిస్తున్నారు. నియమప్రకారము, ఈ పదము ముందు చెప్పబడిన వరుసలతో దీనిని ముడిపేస్తుంది. అనగా ముందు (పాటలో) కొన్ని వరుసలు ఉన్నాయి; కానీ “ఏలయనగా” అను పదము మునుపటి వచనము ముగింపులో “నిత్యమైన మహిమను” సూచిస్తుందని వారు చెప్తారు. <sup>49</sup>Carl Spain, *The Letters of Paul to Timothy and Titus*, The Living Word Commentary (Austin, Tex.: R. B. Sweet Co., 1970), 127. <sup>50</sup>గ్రీకు వాక్యభాగములో “కూడా చనిపోయినవారమైతే” మరియు “కూడా బదుకుదుము” అని ఉంది. “ఆయన” అను పదమును అనువాదికులు తరువాత అదనముగా చేర్చారు.

<sup>51</sup>రోమా హింసించే దినాల్లో, ఒకడు హతసాక్షియైన యెడల అతడు నేరుగా పరలోకమునకు వెళ్ళాడని కొంతమంది క్రైస్తవుల నమ్మకం. ఈ విధమైన ఒప్పుకోలు *Acts of the Scillitan Martyrs* 15లో ప్రతిబింబిస్తుంది. <sup>52</sup>Bauer, 132-33. *అర్మియోచూయ్* (తిరస్కరణ) యొక్క రూపములు 1 తిమోతి 5:8 మరియు తీతుకు 2:12లో ఉపయోగించబడినవి.

<sup>53</sup>2 తిమోతి 2:2లో నమ్మకమైన మనుష్యులు అని మాట్లాడిన పదములకు *ప్రీస్టిస్* ఉపయోగించబడింది. <sup>54</sup>Adapted from Hendriksen, 260 నుండి తీసుకొనబడింది. <sup>55</sup>Ibid.

<sup>56</sup>తీతుకు 1:2లో “అబద్ధమాడనేరని దేవుడు” అని పాలు చెప్పాడు. <sup>57</sup>Hendriksen, 256.

<sup>58</sup>J. W. Roberts, *Letters to Timothy*, The Living Word (Austin, Tex.: R. B. Sweet Co., 1964), 79. <sup>59</sup>అనేకమంది వ్యాఖ్యానకర్తలు జయమే బహుమానము అని అంటుంటారు, కానీ ఇక్కడ వాక్యభాగములో బహుమానమేమనగా సైనికుడు తన సైన్యాధిపతిని సంతోషపెట్టడమే.

<sup>60</sup>రోమా సైన్యములో ఇది వాస్తవం.

<sup>61</sup>(నేటి వలె) ప్రాచీనా ఆటల్లో, చాలామంది పోటీదారులు నియమాలను ఆచరించేవారు కానీ జయము పొందలేకపోయారు. క్రైస్తవ్యములో ఇలా కాదు. పందెమును ముగించిన వారందరూ కిరీటము పొందుకుంటారు (4:7, 8). <sup>62</sup>Lenski, 795. <sup>63</sup>Gary W. Demarest, *1, 2 Thessalonians, 1, 2 Timothy, Titus*, The Communicator’s Commentary, vol. 9 (Waco, Tex.: Word Books, 1984), 263.